



G. Z.

Julio 4 de 1973.-

En contacto directo con el Pueblo

EL PRESIDENTE CAMPORA VISITO UN  
SUPERMERCADO DE CARNE Y UNA FERIA

Dialogó con amas de casa, comerciantes  
y con un inspector de la Municipalidad

Apreciación directa de la forma en que se  
está implementando la política de precios

Vivas demostraciones de simpatía recibió el  
Primer Mandatario de parte del público

El Presidente de la Nación, doctor Héctor J. Cámpora, de una manera imprevista, realizó esta mañana una visita de inspección a un supermercado de carne, en la avenida Córdoba 1589 y a la feria municipal existente en la calle Corvise, entre Ugarteche y Malabia. La preocupación del primer mandatario estuvo dirigida a constatar, de una manera directa y personal, el cumplimiento de las primeras medidas adoptadas por el Gobierno del Pueblo, para abaratar los rubros alimenticios de primera necesidad. En diálogo franco y espontáneo, con las amas de casa, destinatarias directas de esta acción gubernamental, se interiorizó de sus impresiones respecto a los precios y calidad de los productos que allí se expenden. Asimismo, el Dr. Cámpora conversó con los feriantes y también dió indicaciones generales a un inspector municipal sobre el estricto control que debe ejercer este cuerpo, en resguardo de las medidas que a tal efecto ha adoptado el Poder Ejecutivo Nacional.

En un supermercado de carne

El Presidente de la República se trasladó desde su domicilio, en la calle Libertad 1571, hasta el supermercado de carnes, en la Avenida Córdoba 1589.

El primer mandatario llegó al lugar acompañado por el Secretario de Prensa y Difusión de la Presidencia, Sr. J.M. Castiñeira de Dios y los edecanes militar y aeronáutico.

Tanto el gerente del local, señor Eduardo Méndez, como el personal y los clientes que ocasionalmente se encontraban en el lugar, a las 8,25, hora del arribo del Dr. Cámpora, se mostraron sorprendidos por la visita presidencial improvisándose, en la oportunidad, diversos diálogos con los responsables del local y el público. También el presidente de la República recorrió el subsuelo de este supermercado donde se encuentran las cámaras frigoríficas y donde se trozan y empaquetan los diferentes cor-

Diálogo con unas de casa

Poco después, el Presidente de la Nación dialogó con diversas personas que se encontraban en el supermercado. Estos fueron los conceptos:

Sr. PRESIDENTE.- Quería ver cómo pueden cubrirse, con las nuevas medidas económicas, las necesidades de la canasta familiar. Mi intención es ver qué impresión tiene la gente de esas medidas, y verlo mediante el contacto directo.

Sr. SECRETARIO DE PRENSA Y DIFUSION:  
 ¿A qué precios expenden ustedes la carne? A los precios fijados?

GERENTE.- Sí. Respetamos los precios máximos, y hasta estamos vendiendo por debajo de los precios marcados. Nuestra comercialización se hace en forma directa, sin intermediarios, a los efectos de mantener los mejores precios. La mercadería se trae directamente del campo, y se procesa aquí.

Sr. SECRETARIO DE PRENSA Y DIFUSION:  
 ¿A qué porcentaje por debajo de los precios máximos venden?

GERENTE.- En los cortes populares, estamos entre un cuarenta y un cincuenta por ciento por debajo de los precios máximos.

Esta experiencia la hemos iniciado hace recién un mes, y confiamos en sus resultados.

Sr. PRESIDENTE.- Era mi deseo llegarle en forma directa a estos centros de expendio, para ver los resultados de las medidas que ha tomado el equipo Económico. Me preocupa fundamentalmente una cosa: la canasta familiar.

PERIODISTA.- ¿A qué se debe su presencia en una feria?

Sr. PRESIDENTE.- Quiero ver los efectos que producen las medidas económicas que el Gobierno ha tomado. Creo que es muy interesante que el gobierno del Pueblo se preocupe en forma directa<sup>por</sup> todo lo que hace al mejor nivel de vida de su pueblo.

PERIODISTA.- Señora: ¿considera usted que la canasta familiar ha mejorado con las nuevas medidas?

AMA DE CASA.- Sí. Menos mal que lo hemos votado. La verdad es que se compra más barato.

PERIODISTA.- ¿Qué le pediría usted al señor Presidente?

Creo que le tendría que pedir  
Sr. PRESIDENTE.- / que se preocupe por el pueblo. Cuanto más humilde es éste, más grande debe ser la preocupación del gobernante.

AMA DE CASA.- Déle un gran abrazo al general Perón.

Sr. PRESIDENTE.- Con mucho gusto. Se lo voy a dar esta tarde. Me siento muy feliz de realizar esta visita.

AMA DE CASA.- Se preocupe por el pueblo. Eso es lo que debe hacerse, y usted<sup>lo</sup> está haciendo.

Sr. PRESIDENTE.- Es la preocupación permanente que debe tener el Gobierno del Pueblo.

AMA DE CASA.- Ahora que está el doctor Cárpora, me parece

///

que no habrá problemas.

Diálogo con el personal

Luego, el presidente de la Nación conversó con el personal del establecimiento, en el subsuelo del edificio, en éstos términos:

EMPLEADO.- Me gustaría decir, respecto del problema de la carne, que me siento muy orgulloso de que haya mucha carne. Lo único que deseo es que los carniceros nos den trabajo.

PERIODISTA.- ¿Qué problemas tienen? Es cierto que en el mercado de Liniers hay ciertos vendedores que piden precios superiores?

EMPLEADO.- Sí; y a veces tenemos miedo de quedarnos sin trabajo. Pero, desde que el doctor Cómpera está en el Gobierno, está arreglando todo, no solamente lo de la carne.

Sr. PRESIDENTE.- Muchas gracias. Ojalá podamos resolver todos los problemas que encontramos en el país, que son múltiples. Que ustedes, los trabajadores, <sup>obtengan</sup> cada día de nuestro Gobierno, más felicidad y mayor seguridad.

Diálogo en el sector de expendio.

Esta fue la conversación mantenida con compradoras en el lugar de venta:  
AMA DE CASA.- Ojalá podamos ver al general tan de cerca como lo vemos ahora a usted.

Sr. PRESIDENTE.- Ya lo van a ver. A él le gusta mucho estar al lado de su Pueblo.

¿Cómo encuentran ustedes las medidas económicas que hemos tomado?

AMA DE CASA.- Muy buenas. Ultimamente no tenemos

///

control de nada. Esto ya estaba en la ruina.

Sr. PRESIDENTE.- ¿En este momento tiene más valor su salario? ¿Puede comprar más por el mismo dinero?

AMA DE CASA.- Sí; y creo que vamos a ir mejor cada día.

Sr. PRESIDENTE.- Ese es nuestro deseo, porque hemos encontrado una absoluta desorganización; De ahí nace <sup>la</sup> preocupación de tomar contacto con ustedes. De esta manera, se pueden dar el fiel reflejo de lo que está sucediendo. Ese es nuestro interés: gobernar con la verdad.

////

El público congregado en el lugar aplaudió y vivió entusiásticamente al Dr. Cámpora al retirarse del lugar.

En una feria franca

El Presidente de la Nación se dirigió seguidamente hasta la calle Cerviño, entre Ugarteche y Malabia, donde funciona una feria franca.

El primer mandatario descendió del vehículo en la intersección de Malabia y Cerviño y comenzó a recorrer la citada feria a las 9, siendo saludado y aplaudido por los puesteros y amas de casa que en gran número se encontraban realizando sus compras habituales.

Diálogo con un inspector

En un determinado momento, se presentó al Dr. Cámpora el inspector municipal de la misma, señor Tomás Napoli, <sup>quien</sup> lleva diez años de antigüedad en el cargo y sólo 15 días en ese lugar. En la oportunidad, tuvo lugar el siguiente diálogo:

✓ ✓  
Sr. PRESIDENTE.- Según la información que recibimos, el Pueblo se queja de muchos inspectores, lo que hace pensar que <sup>algunos</sup> inspectores no cumplen con su deber. Vamos a tomar las medidas pertinentes para que el Pueblo tenga confianza en estos funcionarios, a fin de que hagan ciertas las decisiones del Gobierno.

Sr. NAPOLI.- Le puedo asegurar que hace diez años que trabajo, y que lo hago honestamente.

Sr. PRESIDENTE.- Le ruego que no tome mis palabras como un cargo hacia usted; sería una injusticia. Me alegro mucho de haberme encontrado con un buen inspector. Nosotros hacemos nuestra obra, incipiente, recién comenzada, en la honorabilidad y en el digno desempeño de funcionarios como, en este caso, los inspectores.

Sr. NAPOLI.- Así tiene que ser. Hay que tratar por todos los medios que las cosas sigan adelante.

Sr. PRESIDENTE.- Adelante, y bien.

///

Otras conversaciones

El Presidente Cárdena, además, sostuvo estas conversaciones con el Pueblo:

Sr. PRESIDENTE.- ¿Cómo salen los precios?

AMA DE CASA.- Muy bien. Que sea por muchos años. Por lo menos nos damos la satisfacción de comer bifos de costilla y carne buena. Y lo mismo pasa con la verdura y los productos de almacén.

Sr. PRESIDENTE.- Me alegra mucho que un ama de casa opine de esa manera.

PERIODISTA.- ¿Usted, señor, que es albañil, considera que está comprando más barato? ¿Qué comen en la obra?

ALBAÑIL.- Antes no se podía comprar carne. Ahora sí.

Sr. PERIODISTA.- ¿Entonces el salario le rinde más ahora?

ALBAÑIL.- Sí, por supuesto.

Sr. PRESIDENTE.- ¿Se vive mejor?

AMA DE CASA.- Por supuesto, que este da más mucho.

PERIODISTA.- ¿Dónde se nota más el efecto de las rebajas?

AMA DE CASA.- En los comestibles, sobre todo. Y eso viene muy bien.

PERIODISTA.- Cuáles son los artículos que hasta ahora no podía comprar?

AMA DE CASA.- Ahora bajó el azúcar, los fideos, las bebidas sin alcohol...

Sr. SECRETARIO.- ¿Es decir, que el salario está rindiendo más?...

AMA DE CASA.- Nos arreglamos mejor, gracias a las medidas que está tomando el gobierno.

AMA DE CASA.- Todo depende de la forma en que cada ama de casa se maneje. La plata rinde, si una pelea por los precios.

Sr. SECRETARIO.- Defiendan ustedes las medidas del Poder Ejecutivo, porque si no lo hacen ustedes, no habrá inspección que valga.

Sr. PRESIDENTE.- ¿Cómo funciona el abastecimiento de las verduras? ¿Normalmente?

PUESTERO.- Mejor que otras veces, aunque la mercadería es más cara o más barata de acuerdo con la entrada.

PERIODISTA.- ¿Han advertido ustedes que en el mercado exista algún tipo de maniobra? Es decir, ¿que vendan al precio fijado una mercadería inferior?

PUESTERO.- Nuestros compras a la hora en que compran ///

todos. Hay mercadería de primera y de segunda clase.

Sr. PRESIDENTE.- ¡La gente compra con más alivio?

PUESTERO.- Sí.

CONSUMIDOR.- Tengo un hijo de corta edad, que no conocía la carne hasta ahora. Actualmente la puedo comprar.

Sr. PRESIDENTE.- ¡No falta la leche?

PUESTERO: No.

Sr. PRESIDENTE: Eso es muy importante porque todo debe estar más barato, pero, además, no debe faltar, y mucho menos la leche.

Sr. PRESIDENTE.- ¿Ustedes respetan las decisiones del gobierno del pueblo?

PUESTERO.- Sí. Puede preguntárselo a los clientes. Además, aquí está la pizarra. Ojalá bajen más los precios.

Sr. PRESIDENTE.- No olviden ustedes que los fijados son precios máximos. Ustedes pueden procurar vender más barato.

PUESTERO.- Y lo hacemos. La manteca la vendemos a 410 pesos, y la margarina a 120.

Sr. PRESIDENTE.- Ustedes tienen que ayudar también, porque son gente de pueblo. Y todo lo que hacemos es en favor del Pueblo.

CLIMA POPULAR

El numeroso público, incluso los puesteros, seguían al Presidente de la República durante esta visita, verdaderamente insólita, de acuerdo a los comentarios que se escuchaban al paso del Dr. Cárpora. El típico cafetero de la feria, ofreció un café al primer mandatario, quien aceptó gustoso. Una ama de casa, preguntó en ese momento: "No es cierto, Sr. Presidente, que tiene mejor gusto y es mejor, el café de los pobres?". Sin dar tiempo a responder, otras voces se sumaban, dando verdaderamente un marco cálido y popular a esta visita. Un hombre maduro, expresó a viva voz: "Constituye un acontecimiento que los Ciudadanos tengamos un Presidente así, que se preocupa por los problemas de la población." Una señora dijo seguidamente: "Parece mentira, he concurrido a muchos actos y no he podido ver al Sr. Presidente de cerca; y ahora me lo encuentro en la feria! Jamás concurrió un Presidente de la Nación a la feria! Todas estas manifestaciones eran rubricadas por aplausos y vítores a la presencia del Dr. Cárpora en este lugar.

Al aproximarse el Dr. Cárpora a su automóvil, en la intersección de Cerviño y Ugarteche, recibió nuevas muestras de simpatía. La gente en la calle y en los balcones de los edificios próximos aplaudía y un grupo de obreros de un taller ubicado en la acera de enfrente, saludaba al primer mandatario haciendo la clásica V de la victoria con su mano derecha.

El presidente de la República, a las 9.25 ascendió nuevamente a su vehículo para dirigirse de inmediato a su despacho oficial en la Casa de Gobierno.-

///

Instrucciones al Subsecretario de Comercio

El Presidente de la Nación, al regresar a su despacho oficial, citó al Subsecretario de Comercio, doctor Miguel Revestido, a quien manifestó su interés en que se persista en esta política de ataque a los precios y se incrementen las inspecciones para mantener los logros alcanzados hasta el momento.

Le expresó, también, la necesidad de que se adopten todas las medidas necesarias para que en ningún caso se pueda resentir el abastecimiento de los artículos de primera necesidad.

Subrayó el doctor Cámpora que debe continuar manteniéndose el mismo estricto control en todo lo que hace a la carne, el pan y la leche, artículos que deben estar al alcance de los consumidores en cantidad y en calidad.

---